Año XXVII — PAMPLONA, Sábado 27 de Julio de 1901 — Núm 7.321

PRECIOS DE SUSCRIPCION
PARA PAMPLONA
Un mes . . . . . 1,25 pesetas.
Tres meses . . . . . 3,50 »
Seis meses. . . . . 6,75 »
EXTRANJERO
Tres meses. . . . . 11'75 pesetas.
Seis meses. . . . . 25 »
PAGO ADELANTADO

El Eco de Navarra

DIARIO INDEPENDIENTE.—DOS EDICIONES

PRECIOS DE SUSCRIPCION
FUERA DE PAMPLONA
Tres meses. . . . . 4 pesetas
Seis meses. . . . . 7'50 »
Nueve meses. . . . . 11 »
Doce meses. 14
EXTRANJERO
Tres meses . . . . 11'75 pesetas
Seis meses. . . . . 25 »
PAGO ADELANTADO

La no devolución del periódico por los suscritores de fuera de la capital indica que continúa el abono.

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES
Teléfono, número 175

Redacción, Administración é Imprenta, Paseo de Valencia, 36, bajos, y calle de San Gregorio, núm. 25

EL DOCTOR

Don Laureano Arraiza y Etulain

Subdelegado de Medicina y Cirujía, médico de la Administración de Justicia y Penitenciaría y de la comisión mixta de reclutamiento de Navarra

Falleció el 25 del actual á las nueve de la mañana

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS

Q. E. P. D.

Su viuda doña Juana Goñi, hijos Florencia, Daniel, Dolores, Ramos, Felipe y Pedro, hermanos, hermanos políticos, tios, primos, sobrinos y demás interesados

SUPLICAN á sus amigos y conocidos que por olvido no hayan recibido esquela de invitacion, se sirvan encomendar á Dios su alma y asistir á los funerales que en sufragio de la misma se celebrarán en la iglesia parroquial de San Lorenzo, HOY SABADO 27 del corriente, á las ONCE de la mañana.

El duelo se despide en la iglesia — Pamplona 27 de Julio de 1901.

Domicilio: Mayor, 72

Los desperdicios agrícolas

La industria que surge poderosa de las nuevas invenciones del espíritu progresista que se desarrolla en los pueblos, dando nuevas aplicaciones á la materia, va á concluir dentro de poco con los desperdicios que antes parecian no tener valor alguno.

Los inventos para las nuevas transformaciones van á aumentar casi á doble el valor de las cosechas. Pero esta circunstancia, que conocen ya los industriales, la ignoran por lo general los agricultores, que permanecen ajenos al nuevo caudal de recursos de que dispondrán en un término más ó menos corto. Como ejemplo, recordaremos la aplicación de las papas de algodón, que hace mucho se consideraban como estorbo, y que apenas servian para combustible, y que hoy constituyen un artículo de valor comercial, pues se emplean en la fabricación de aceite, abonos y forraje.

En otro orden estaban los desperdicios de la ganadería y de los mataderos, como son astas, pezuñas y sangre, que hoy alimentan innumerables y variadas industrias. En otros países se aprovechan en variadas aplicaciones los desperdicios de la sericultura, como son las cáscaras de duraznos y damascos, que se utilizan en la fabricación de aceite; las papas y a corteza de las manzanas, peras y membrillos, de que se hacen jaleas; y así; en este orden tienen aplicación industrial muchas otras materias que aquí se consideraban inútiles.

En los Estados Unidos actualmente se aprovechan los tallos y las hojas del maiz, que antes no tenían aplicación alguna y que ni siquiera sirve para forraje á causa de la dureza de unos y de no gustar las otras. He aquí una ligera reseña de los artículos que producen con los tallos y las hojas del maiz:

1. Celulosa comprimida para el blindaje interior de las naves de guerra.—2. Barniz de pirocilina que resulta ser completamente impermeable.—3. Celulosa para la fabricación de la pólvora sin humo y otro explosivo.—4. Celulosa para instalaciones eléctricas, para aislar las corrientes, para empaquetar frutas, etc.—5. Papel hecho puramente de tallos de maiz labrados ó en combinación con otras sustancias,—6. Forraje.—7. Forraje mezcla que se fabrica con parte de los tallos y con desperdicios de destilerías y refinerías.—8. Comida para engordar gallinas y otras aves de corral.—9. Y todavía una sustancia para hacer clueca á las gallinas.

Para concluir, á modo de dato económico, diremos que las experiencias hechas al efecto han demostrado que la instalación de una fábrica que sepa aprovechar todos estos desperdicios agrícolas se paga en pocos años con las utilidades de estas industrias. A ver si hay por ahí algún capitalista emprendedor que estudie este negocio.

✝

HA FALLECIDO:
En Artajona, don Blas Tolosana.
R. I. P.

Informacion telefónica

DEL JUEVES

Madrid 25 (18 y 23 h.)

Un Sancho terrible

El gobernador de Tarragona, después de haber tenido un banquete en Tortosa, ha ido á la estación de esta ciudad, para trasladarse á Tarragona; y allí ha dado dos bofetadas á un mozo de estación, porque al saludarle, no ha levantado la gorra tanto como á él le parecía conveniente.

El jefe de la estación ha defendido al mozo, y este le ha valido una multa de 500 pesetas, que el gobernador le ha impuesto.

Notas políticas

En el próximo consejo de ministros se tratará de una combinación de gobernadores, que se dice avanzará á las provincias de Barcelona, Valencia, Coruña, Sevilla, Zaragoza, Tarragona y otros.

—El nuevo ministro de la Gobernación ha recibido hoy muchas visitas y felicitaciones y tambien quejas por cesantías decretadas en los últimos días.

Obispo navarro

En Segovia se ha verificado hoy la entrada solemne del nuevo obispo don José Cadena y Eleta habiendo salido á recibirle en el Espinar comisiones del Ayuntamiento, la Diputación y el Cabildo y su padrino el senador Sr. Gurres.

El recibimiento en la población ha sido tan afectuoso que en la catedral el obispo ha dirigido la palabra á las autoridades y al pueblo manifestando su agradecimiento.

Noticias

En Valencia se ha verificado la primera corrida de toros con grande animación. Al medio día se ha quemado una traca de 6.000 metros y la bomba final ha herido gravemente á un hombre.

—En Córdoba se ha verificado un mitin de unos 200 personas contra lo ocurrido en Coruña y Segovia.

Extranjero

En París se prepara un mitin monstruo para pedir la separación de la Iglesia del Estado.

—Cerca de las costas de Suecia se ha incendiado una fragata americana cargada de petróleo, pereciendo diez de sus tripulantes.

—Los boers gestionan con gran disgusto de los ingleses la cooperación de los zulús y zulús.

—Los chinos rebeldes han derrotado á los rusos en la Mandchuria.

De Roma

Se anuncia que el presidente de la academia eclesiástica de nobles viene á España trayendo una carta del Papa referente á las cuestiones religiosas.

—Se dice en Roma que un cardenal ha advertido que si á la función que ha de celebrarse en el panteón en sufragio del rey Humberto se llevan banderas italianas, dicha iglesia será cerrada al culto.

—Crispi continúa mejorando.

De San Sebastian

25 (23 h. 30 m.)

Recepción región

En la casa de Ayuntamiento se ha celebrado la recepción regia con menos concurrencia, especialmente de señoras, que otros años á causa del mal tiempo.

La escalera y el salon estaban muy bien decorados, pero la alfombra colocada en aquella no era la nueva, porque hubiera desmerecido con el lodo.

En el salon se ha colocado un estrado con el solio y sitial aparte para la infanta Teresa. Los príncipes de Asturias no han asistido por su reciente luto.

A los lados del estrado estaban los jarrones de Sevres que regalaron á esta población Napoleon III y la emperatriz Eugenia.

A las dos de la tarde una comisión del Ayuntamiento, compuesta del alcalde, dos tenientes y un concejal ha ido á Miramar, para acompañar á las reales personas, las cuales han llegado á la Casa Consistorial minutos antes de las tres siendo recibidas por la corporación y el ministro de Estado, y haciéndoles los honores un piquete con bandera y música.

La recepción se ha verificado ofreciendo sus respetos á S. M. primero el Ayuntamiento y después la Diputación, los representantes en Cortes, los funcionarios civiles, el clero, los militares las damas, etc., etc.

La reina ha conversado después con varios de los concurrentes.

Montero Rios

El presidente del Senado ha invitado á almorzar al duque de Almodovar y á los señores Calbeton y Hernandez Prieto.

Después ha visitado al Sr. Canalejas y ha salido para Lourizan con su hija, despidiéndole muchos políticos entre ellos el marqués de Mochales, el conde del Moral de Calatrava, Canalejas y otros.

Noticias diversas

La real firma de hoy carece de interés general, pues se ha limitado al personal de Obras públicas.

—Mañana ó pasado marchará á Bilbao el señor Canalejas.

—El sábado llegará aquí el señor Romero Robledo.

—Han llegado dos secretarios de la embajada alemana, y dentro de unos días vendrá el embajador, quien veraneará en Zarauz.

—Se ha despedido de la reina el general Prats, ministro de España en Méjico.

—*El Urania* y el *Giralda* han marchado al puerto de Pasajes con motivo de la gran marejada.

El comercio de España

EN CHILE

El cónsul de España en Valparaiso ha remitido al ministerio de Estado una interesante Memoria, de la que se deduce la facilidad que encuentran nuestros productos para ser colocados ventajosamente en el mercado de Chile.

Entre estos productos figuran el corcho, el pimiento, los guantes, las camas de hierro, los paraguas y sombrillas, la perfumería, las alfombras, los objetos para el culto, vinos, conservas, chocolates, paños, calzado, papel, etc.

La Memoria contiene, además, advertencias muy útiles, como lo son las siguientes:

«No hay que pensar—dice—en exigir pagos adelantados ni consignación de fondos en todo ó en parte; es preciso que nuestros exportadores se penetren bien de que aquí vienen á luchar con naciones que tienen ya conquistado el mercado, y que si en cuanto á precios y calidad podrán competir con ellas, nos adelantan, en cambio, mucho en todo lo que se refiere al mecanismo de las operaciones mercantiles. El comprador, ante su conveniencia, prescinde de simpatías nacionales, acude allá donde encuentra mejor negocio, no bastando que una mercancía sea de precio abordable si las condiciones de entrega la hacen difícil en todo momento.

»Casas ha habido en Valparaiso que animadas del mejor deseo, ó por necesidad é interés, respectos de determinados productos españoles, se han dirigido á algunos de nuestros exportadores con pedidos importantes, habiendo recibido la respuesta de que si querrían géneros enviaran el dinero adelantado; aquellas casas no trabajan más que al contado; en estas condiciones es imposible comerciar con Chile.»

Las minas en España

Según la estadística oficial últimamente publicada, la producción en 1900 de nuestra industria minero metalúrgica representa un valor de 405.284.339 pesetas que excede al valor de 1899 en la cantidad de 62.245.686 pesetas.

La producción en el ramo de labores ascendió en el año 1900 á 189.137.559 pesetas, con aumento de pesetas 21.983.122 sobre el año anterior.

En el ramo de beneficio, la producción ha sido de 216.416.780 pesetas ofreciendo una alza sobre el año 1899 de 40.262.564 pesetas.

Las concesiones mineras productivas en 1900 fueron 147 más que en el anterior, y las fábricas en actividad aumentaron en 12, resultando 2.770 de las primeras y 143 de las segundas.

Los obreros empleados en las minas fueron 83.662 y en las fábricas 20.836, ó sean, respecto del año 1899, 3.404 más en aquella y 1.878 más en estas.

Las máquinas de vapor en las concesiones mineras ascendieron á 875 con 26.590 caballos de fuerza, y por lo tanto 44, con 210 caballos más que en el año 1899.

El número de máquinas hidráulicas empleadas en las fábricas aumentó en 8, con tres caballos de fuerza, pues en el año 1899 fueron 49, con 1.716 caballos; el de las de vapor aumentó en 27, con 1.546 caballos; hubo en 1900 436 con 30.402 caballos.

Los principales aumentos en el ramo de labores consisten en la antracita de la provincia de Córdoba; cobre, de varias provincias; tierras argentíferas de Almería; ligolto, de otras provincias; manganeso, de Huelva, Oviedo y Teruel; plomo de Almería y azufre de Gerena.

Las bajas han sido: de aguas subterráneas, de Alicante; cinc de varias provincias; hierro, de otras; la de hulla, de Córdoba, Oviedo y Sevilla; la de sal común y plomo argentífero.

En el ramo de beneficio, los aumentos más importantes se han obtenido en el cemento hidráulico de Barcelona, Baleares y Valencia, cobre de Huelva, hierro dulce, acero de Vizcaya, cok, plata y plomo.

Y ha habido bajas en el beneficio de hierro fundido, cáscara de cobre, aglomerados oro fino y cinc en lingotes.

Por el valor total de su producción minero metalúrgica en 1900, corresponde á los distritos mineros el lugar siguiente de mayor á menor: Huelva, Vizcaya, Murcia, Jaen, Oviedo, Córdoba, Ciudad Real, Navarra, Almería, Santander, Sevilla, Leon, Badajoz, Palencia, Barcelona, Málaga, Guadalajara, Baleares, Coruña, Valencia, Granada, Lérida, Cáceres, Teruel, Orense, Zaragoza, Logroño, Madrid y Salamanca.

Los edificios públicos

Se ha publicado una real orden que se refiere al saneamiento de edificios públicos.

En el preámbulo que precede al articulado, expone la necesidad de atender al saneamiento y purificación del aire, que, de elemento vital imprescindible, puede trocarse en foco de infección y medio apropiado para la rápida propagación de las enfermedades contagiosas é infectocontagiosas.

En el articulado determina cuáles edificios tienen la consideración de públicos para los efectos de la real órden, comprendiendo en ellos los teatros, cafés, mercados, restaurants, casas de viajeros, de dormir, posadas, cervecerías, colegios, casinos y oficinas y centros sociales de cualquier naturaleza, fábricas, talleres, y, en general, todo lugar donde el público tiene derecho á penetrar.

Estos edificios deberán tener, antes de 1.° de Julio de 1902, los sitios destinados á desagües en perfectas condiciones sanitarias.

Orden á las Juntas municipales de Sanidad que formen un empadronamiento en el que consten cuáles edificios reunen las condiciones de ventilación, aislamiento, etc., que en la misma preceptúa, y cuáles no, é impide, bajo la responsabilidad de los Ayuntamientos y Juntas de Sanidad, la apertura y ocupación de las casas que no reunan las citadas condiciones.

Establece los principios á que deben obedecer en sus dictámenes las Juntas de Sanidad, para acordar la apertura ó el cierre de los edificios públicos, y somete, por último, á los establecimientos que dejen incumplida la real órden, á una inspección quincenal, con aplicación cada vez de una multa de 50 pesetas, que ingresará en las arcas municipales.

Cultivo intensivo del trigo

Los procedimientos culturales modernos, aplicados á la producción del primero de los cereales, es de esperar que transformen el estado económico de todos países europeos, donde el creciente aumento de población complica el problema de las subsistencias de una manera alarmante.

Producir mucho por unidad de superficie aun cuando, como es natural, este aumento de producción sea en virtud de la mayor suma de elementos puestos en juego, es el verdadero camino que ha de seguirse y el que desde luego se han trazado los que se preocupan de resolver la crisis que amenaza á Europa y la que actualmente padecen muchos pueblos, entre los que por desgracia nos hallamos.

Las labores esmeradas, la acción de variedades que entallecen bien y el empleo de grandes cantidades de materias fertilizantes, han producido á Mr. Menudier excelentes resultados durante tres años consecutivos en los terrenos de Salutange, y deben servir de ejemplo á los agricultores; á cuyo efecto les publica el *Bulletin de la Société des agriculteurs de France*, expresándose como sigue:

«Seis hectáreas de terreno de regular calidad se sembraron durante los tres últimos años, de trigo duro de distintas variedades.

La siembra se hizo de 21 al 31 de Octubre en líneas bastante separadas, y á razón de 85 litros de simiente por hectarea.

Las preparaciones fueron muy esmeradas, profundizando hasta 0'25 centímetros, y las que se dieron entre líneas con el arado de horcate, estaba muy en sazón la tierra; se pasó el rulo dos veces, uno para desterronarle antes de la siembra, y otra después de los hielos, porque estaba el terreno levantado.

La cantidad de abono empleada cada año importa 280 francos por hectarea, término medio, contando con una estercoladura para las tres cosechas y abono complementario de superfosfatos, nitrato y sal amónica.

El rendimiento medio obtenido, ha alcanzado la elevada cifra de 57'25 hectólitros por hectárea y 6,358 kilogramos de paja; y el beneficio líquido término medio, ha sido de 281,08 francos por unidad de superficie.»

Campos y mercados

EN NAVARRA

Nuestros corresponsales en la provincia nos remiten los siguientes datos:

Carcastillo.—Trigo 6 pesetas robo; cebada 3,50; avena 27; vino cántaro 1,50; hay vinos de superior calidad y no se presentan compradores.

Lorca.—Trigo robo 5,50; vino 1,75 á 2,18 cántaro; aguardiente seco de orujo 3 á 3,25; aceite 15 arroba; jornales con la costa 1,50; durante la última semana se han vendido 1400 cántaros de vino para Montevideo y Buenos Aires.

Barbarin.—Trigo 5 á 5,25 pesetas robo; cebada 3 á 3,25; avena 2,75 á 3; vino 1,50 á 1,60 cántaro; jornales con la costa 1,50 á 1,75; se han vendido 1000 cántaros de vino.

EN CASTILLA

Valladolid.—Trigos: En los Almacenes del Canal han entrado 200 fanegas, que se pagaron á 45,50 reales las 94 libras.

En los Generales 100 fanegas de trigo á 46.

Centeno nuevo.—30 id. á 31.

Harinas.—Se cotizan: harina de primera extrafina á 17,60 reales arroba, de primera extra á 16,60, de primera á 15,60, de segunda á 14, de tercera 13, tercerilla á 9,50, con saco y sobre vagón en esta Estación.

Los menudos sin saco, se pagan:

Cuarta á 18 reales fanega, comidilla á 13, salvados á 9, triguillo á 22.

Los precios al detall de los diferentes artículos en la plaza, son los siguientes:

Maiz á 48 reales fanega; guisantes á 44; habas á 30; algarrobas á 32; yeros á 36; lentejas á 46; cebada de 26 á 27.

Patatas á 6,10 reales arroba.

Vino tinto de 26 á 30 reales cántaro; blanco de 28 á 32.

Medina del Campo.—Hoy han entrado 200 fanegas de trigo, cotizándose á 45,50 reales las 94 libras.

Tendencia del mercado firme.

Tiempo, bueno.

Estado de los campos, segando trigo.

Nava del Rey (Valladolid).—Tiempo muy bueno de viento Norte; estado de los campos, en la siega; tendencia del mercado, firme; entrada 400 fanegas.

En partidas ofrecen 1000 fanegas de trigo á 46 reales las 94 libras y sólo pagan á 45'50, habiéndose efectuado la venta de 400 fanegas á 45.

Precios al detall:

Trigo de 44'50 á 45 reales fanega; centeno 27; cebada de 21 á 23; algarrobas 27; garbanzo en recolección.

Exterminio de los monos

Naturos Notes, da cuenta del rápido exterminio de los monos en la región de Costa de Oro. Estos animales son objeto de una caza encarnizada, á causa de la considerable exportación de pieles.

En 1892, las pieles de mono exportadas alcanzaban la cifra de 750.000 francos; mas teniendo en cuenta que no se venden más que las que están en buen estado, y que las balas no han estropeado, podría asegurarse que se mataban á lo menos 200.000 monos por año. Al presente, la situación ha cambiado mucho.

Ya en 1894, la exportación fué de 168.405 pieles, por las que se pagaron 1.025.000 francos; es decir, que disminuyeron el número de las pieles obtenidas al propio tiempo que aumentaba su valor.

En 1895, no fué posible reunir más de 67.000 pieles, las que fueron vendidas, aproximadamente, por 475.000 francos.

Hay regiones donde ya los monos han desaparecido totalmente y los datos precedentes hacen temer el rápido exterminio de la raza.

Sería quizá muy conveniente mientras aún es tiempo impedir la destrucción total de animales, que, sobre ser curiosos son al propio tiempo lucrativos.

NUESTRAS CARTAS

De Burdeos

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA

Aunque en general el tiempo continúa favorable para la viña, van siendo ya muchas las comarcas en que por una ú otra causa se ha perdido la nueva cosecha. En el importante distrito de Libourne ha sido devorada por las criptógamas; en varios otros puntos la ha arrasado la piedra.

Este último accidente ha motivado una nueva campaña en favor del tiro á las nubes. Está fuera de toda duda que varios viñados se han salvado gracias á esa precaución.

Por ser más cómodo y económico, y por dar iguales resultados prácticos el nuevo sistema de cohetes va ganando terreno contra el ya antiguo de cañón.

***

Se ha comentado mucho el concurso de vinos espumosos que tuvo lugar el mes pasado en Bezziers. Casi todo el mundo cree aquí que dicho concurso ha sido un verdadero fracaso como lo fué el celebrado en Argel á principios del año 1900. Esa opinión parece deducirse hasta del informe publicado por M. P. Carles, uno de los enólogos que mayor celo y actividad, desplegaron para que semejante idea se llevase á ejecución.

***

La semana pasada vino el gobernador general de Indo-China, M. Dauner, á visitar á esta Cámara de Comercio y al Sindicato de negociantes de vino. El objeto de la visita era suministrar verbalmente al comercio cuantos datos pudieran interesarle para facilitar su desarrollo en aquella importante colonia francesa.

***

2008 Ministerio de Cultura

Es cómico lo que está ocurriendo en esta población con los empresarios de toros. Un tal Ariés, que no parece haber inventado la pólvora, alquiló por todo el año actual la plaza de la rue Benette. No sabiendo ni pudiendo organizar las corridas que había anunciado, se decidió á subarrendar la plaza por todo el corriente mes de Julio á M. Campan, de Bayona, el cual ha dado ya varios espectáculos y preparaba una novillada con *el Chico de la blusa* para el día 28 Grande fué la sorpresa de M. Campan al ver que M. Ferté, empresario de París, anunciaba en los periódicos locales una corrida con Reverte y doña Tancreda para el mismo día 28 y en la misma plaza de la rue Benette. Era que Ariés, no acordándose del contrato hecho con Campan, firmó en debida forma un nuevo arriendo á M. Ferté.

Como ambos empresarios tienen comprados los toros y contratadas las cuadrillas, hay entre ellos una competencia tal que ya han intervenido varias veces la justicia y la policía, originándose curiosos incidentes que divierten mucho al público.

***

Si apenas hablo en estas correspondencias de nuestros vinos, es porque conviene, á mi entender, que los españoles se vayan acostumbrando á considerar como enteramente perdido el mercado francés. Los pocos comerciantes españoles que en esta plaza seguían dedicándose á este negocio, se preparan á entrar de nuevo en España y á buscar ocupaciones más lucrativas.

Suyo afmo.

El corresponsal.

23 Julio de 1901.

En la Audiencia

Ayer se recibieron los sumarios siguientes:

Juzgado de Tudela.—Sin procesados sobre lesiones.

Juzgado de Estella.—Sin procesados también, por falsedad.

Hoy se verá en juicio oral la causa contra Andrés María Valencia, por lesiones.

Será defendido por el abogado señor Seminario y representado por el procurador señor Vidaurreta.

Declararán siete testigos.

—También se celebrará hoy juicio oral de la causa instruída contra Mercedes Mina, procesada por estafa.

La defensa está á cargo del abogado señor Rodríguez y la representación á cargo del procurador señor Abadía.

GACETILLAS

El día 25 del actual y después de recibir los Santos Sacramentos falleció el conocido médico de esta ciudad D. Laureano Arraiza y Etulain á cuya familia enviamos el pésame.

Los funerales por el alma de dicho señor se celebrarán en la iglesia parroquial de San Lorenzon, hoy sábado, á las once de la mañana.

R. I. P.

Ayer visitamos en el hospital al pastor José Villar, que fué herido como saben nuestros lectores en la madrugada del día 9 por el toro *Lechuzo* de la ganadería de los señores Lizaso Hermanos, en los corrales de la plaza de toros de esta ciudad.

Se encuentra muy mejorado de las heridas que sufrió y ocupa en el hospital el lugar de los distinguidos.

Al propio tiempo le hicimos entrega de las quince pesetas que nos remitió con dicho objeto nuestro amigo y paisano don Juan García Monreal residente en Madrid.

El *Lechuzo* fué ayer muerto en la plaza de Tudela por *Guerrerito*.

Por un error involuntario se dijo en el extracto de la sesión última del Ayuntamiento, en el informe presentado por la comisión de Gobierno, negando el aumento de sueldo á los guardas de campo, debiendo decir á los de líquidos.

En Allo se han celebrado las fiestas de Santa María Magdalena, con animación extraordinaria y sin que haya habido que lamentar el menor incidente ni suceso desagradable.

En la noche de la festividad de la santa se inauguró el alumbrado eléctrico, rayando en el delirio el entusiasmo del pueblo.

La Compañía Internacional de Variedades que dirige don Gabriel Aragón y que durante las últimas semanas ha funcionado en un barracón del Ensanche, va á dar funciones en el Circo Labarta, comenzando hoy con dos, que se verificarán á las ocho y media y á las diez y media de la noche respectivamente, presentando números nuevos y haciendo también su debut nuevos artistas.

Según telegrama recibido por don Ricardo Samanlego, corredor de comercio de esta plaza y agente de la Compañía Trasatlántica, el día 24 llegó á Montevideo el vapor correo *Satrustegui*, procedente de la Península.

A pesar de haberlo anunciado un periódico, no es cierto que vaya á ser relevado el regimiento de caballería Cazadores de Almansa que se halla de guarnición en esta plaza.

Por ahora, á lo menos, no hay, según buenos informes indicio alguno que confirme tal anuncio.

En Olite fué herido el día 21 por una correa de una máquina trilladora de la sociedad eléctrica Tafalla Olite un obrero llamado Francisco Escudero Yabar, sin que afortunadamente sea la lesión grave.

Se ha señalado el día 29 del actual para el juicio oral en la causa por querella de don Basilio Lacort, contra el director de *La Vieja Navarra* don Benito Valencia, por supuestas injurias.

Defenderá al director de *La Vieja Navarra* el abogado don Carlos Sanz y le representará el procurador señor Abadía; y al querellante el señor Aztarain y el señor Pludo, respectivamente.

Se examinarán como testigos á don Carlos Martínez de Ubago y al señor Erice. La hora fijada es las diez de la mañana.

Con motivo de la festividad del Apostol Santiago, patrón de España y del arma de caballería, el regimiento cazadores de Almansa, de guarnición en esta plaza, asistió anteayer á las nueve de la mañana en traje de gala á misa en la iglesia de San Nicolás, ocupando lugar preferente los jefes y oficiales con el estandarte, y presidiendo el acto el general gobernador don Luis de Santiago, que presenció después el desfile.

Por la tarde se dió á la tropa rancho extraordinario, compuesto de una paella, estofado, postres, vino, una copa de licor y un cigarro puro.

A los sargentos se les dió una peseta y 50 céntimos á los cabos y soldados!

A lo largo de los dormitorios se colocaron para ello mesas adornadas.

Ayer se celebró á las once de la mañana una misa por los fallecidos del arma de caballería.

Anteayer por la tarde «un guapo» quitó de las manos á una niña, cuando estaba descuidada paseando por las barracas, el abanico, echando á correr hacia el portal de Tacenera, seguido á gritos por la niña.

Cerca de los jardines fué detenido el *valiente* lloviendo sobre él puñetazos y otras cosas, bien merecidas por cierto.

Parece confirmarse el anuncio de que dentro de poco tiempo pasarán á San Sebastián dos compañías del cuarto batallón de artillería de plaza, que guarnece la de Pamplona.

La Junta provincial de Instrucción pública de Navarra, ha formulado segundas propuestas del concurso único de Noviembre pasado, en los maestros siguientes, por haber renunciado los primeros á las plazas para que fueron nombrados.

Maestros.—Don Ricardo Medina para Bargota, con 625 pesetas; don Simón Anton García para Artaza, con 450; don Arcadio Larrea para Viloria, con 350; don Lino Martínez para Nardués Adunete, con 350; don Tomás Lopez para Etain, con 500; don Andrés Gay, para Echarren de Araquil, con 500; don Manuel Serra para Larumbe, con 500; don Asensio Basterra para Satrústegui, con 500.

Maestras.—Doña Ana Ruiz para Iurdez, con 500 pesetas; doña Ricarda Ederra para Aincioa, con 500.

Ha salido para su casa de Sangüesa doña Cirila Ibero, viuda del notario que fué de aquella ciudad, don Tomás Mezquiriz, acompañada de su hija la distinguida señorita Dolores Mezquiriz y nieta Rosarito Crest ner.

Ha sido admitida la renuncia del cargo de escribano de actuaciones del juzgado de Vergara á don José Bicite que venía desempeñándole interinamente.

Desde el día 1.° quedará abierto en la depositaría de Hacienda el pago de la mensualidad corriente á los individuos de las clases pasivas, por el orden siguiente:

Día 1.°—Monte Pío civil, jubilados, tropa retirada, convenidos de Vergara y remuneratorios.

Día 2.—Jefes y oficiales.

Día 3.—Monte Pío militar de la letra A á la L inclusive.

Día 5.—Id. de la letra L. á la Z.

Días 6 y 7.—Todas las nóminas

Día 10.—Retenciones.

Ayer fué denunciada una niña de 12 años que en una casa de la calle Mayor robó un vestido de niño, una falda y una chambra que vendió á menosprecio en una prendería de la calle de Pellejerías.

En el camino de Artica y en la antigua casa denominada «Guzmán» fué agredido por cuestiones del oficio, un criado de don Justo Gartari, llamado Simón Ruiz, por el pirotécnico Ciriaco Berástegui, resultando aquel con una contusión en la nariz que le fué curada en el Hospital civil.

Comunican de Guirguillano que ha desaparecido de su domicilio de Arguiñariz Melchora Martínez, de 50 años, sin que hasta la fecha se sepa su paradero.

En la iglesia de los Carmelitas Descalzos se celebrarán mañana los cultos siguientes, que la V. O. T. dedica á su Santísima Madre la Virgen del Cármen.

Por la mañana.—A las seis y media misa de Comunión general, á las diez Exposición, misa solemne y sermón que predicará el R. P. Ganaro de San José, Carmelita Descalzo. Desde esta función hasta la de la tarde harán la vela al Santísimo los hermanos y hermanas de la V. O. T.

Por la tarde.—A las cinco y media, estación al Santísimo, rosario, sermón que predicará el R. P. Jerónimo de Jesús, Carmelita Descalzo, reserva procesión del Santo Escapulario con la imagen de la Santísima Virgen, terminando con la Salve cantada.

El lunes 29, se celebrará á las 8 de la mañana la función de difuntos en sufragio de las almas de los hermanos fallecidos.

Participan de Oloriz que en el término de Mendivil ha sido hallado el cadaver de un hombre, en completo estado de descomposición y comido por los animales, por lo que se hace imposible su identificación.

Dice «El Economista»:

«Parecerá á algunos trivial esta cuestión, que proponemos por tener á la vista unos papelitos que llevan un sello donde dice *un céntimo* y el nombre y señas del establecimiento. No es uno, sino varios, los comercios donde se entrega esa moneda provisional, que parece revelar la escasez de que hablamos.

En Francia se ha pensado ha poco tiempo en acuñar moneda de dos y medio céntimos, y el proyecto no pareció descabellado. Aquí donde hay cigarros que van en doce y medio céntimos, y artículos, como el pan, de precios quebrados, ¿escasea esa moneda mínima, sí ó no? Nosotros nos limitamos á la pregunta y á decir que de varios meses á esta parte nos dicen que hay esa *moneda fiduciaria* de los muy pobres».

Al depósito municipal fué conducido un sugeto, que insultó á otro y armó un escándalo de *padre y señor mío*.

Por la Excma. Diputación se han concedido en la sumaria pasada 16 socorros de lactancia.

El Cinematógrafo Farrusini, conocido aquí desde hace años y que tanto éxito ha alcanzado durante la última temporada de fiestas, continuará funcionando durante algunos días en el Ensanche, para que puedan contemplar sus magníficos cuadros muchas personas que aún no han podido verlos.

El señor Farrusini ha invitado para hoy á los niños asilados en la Casa-Misericordia.

Aplaudimos esta determinación.

Hemos recibido, y agradecemos su envío, un cartel anunciador de las fiestas que en honor de San Esteban se celebrarán en Vera los días 3, 4 y 5 del próximo Agosto.

El día 2 víspera de la festividad del Santo recorrerá las calles el clásico tamberil.

El día 3 se celebrará una solemne función religiosa y por la noche se quemará en la Plaza Consistorial una bonita colección de fuegos artificiales, anunciando el espectáculo el tamberil y banda de música.

Los días 4 y 5 se jugarán grandes partidos de pelota entre varios jugadores del pueblo y francases.

El suministro de carbón y leña al Hospital civil é Inclusa se ha adjudicado á don Ignacio Simonena por los precios siguientes.

Carbón de haya á 9,25 pesetas los 100 kilos, leña de haya á 2,70 los idem., idem de roble á 2,40, y de espino á 3.

El suministro de pan se ha adjudicado á la señora Viuda de Alzúgaray con una bonificación de un 6,80 por 100.

Ayer se expidieron en el Gobierno civil las siguientes licencias:

De caza.—Para don Ramón Cadenas, de Cirauqui; don Norberto Echegayen, de Pamplona; don Bonifacio Beremendi de id.; don Venancio Beremendi, de id.; don Antonio Bragen, de id; don Joaquín Mendía, de id.; don Pío Esteban, de id.; don Lorenzo Romero, de id.; don Luis Marimón, de Tafalla; don Hilario Lopez, de id.; don Manuel Arellano, de Corella; don Antonio Arellano, de id.; don Pablo Jaurrieta, de Baira; don Genaro Lacarrete, de id.; don Fermín Gomez, de Cascante; don Víctor Martínez, de Estella; don Esteban Larrasivar, de Alsasua; don Julio Esparza, de Obanos; don Francisco Lapuerta, de Tudela; don Quintín Navascués, de Aoiz; don Miguel Granch, de Cendea de Cizur; don Víctor Alzugaray, de Los arcos y Severo Huaroz, de Leiza.

De uso de armas.—Para don Guillermo Erdozain, de Sada; don Martín Zuazu, de Urroz, y don Fidel Dencal, de Sada.

Para asunto que le interesa se servirá presentarse en el Negociado de Estadística del Ayuntamiento de esta ciudad Luis Yañez y Medina.

El día 1.° de Agosto se verificará en la oficina de la Zona de Reclutamiento de esta capital el ingreso en caja de todos los mozos alistados para el actual reemplazo.

La comparecencia de los mozos á dicho acto, no es necesaria; pero pueden concurrir al mismo cuantos quieran presenciarlo.

Las escuelas de esta provincia, que según la relación de vacantes publicada en la «Gaceta», han de proveerse por oposición, son las siguientes:

Escuelas de niños.—Con 1375: pesetas; las cuatro plazas de auxiliaría de la graduada de Pamplona.

Con 1100: las elementales de Fitero y Falces.

Con 825: las de Pitillas, Villafranca, Ujué y Azagra.

Escuelas de niñas.—Con 1500: la de Maquirriain, de fundación particular.

Con 1375: dos auxiliarías de la graduada de Pamplona.

Con 1100: la de Fitero.

Con 825: las de Cáseda, Isba, Miranda de Arga, Sumbilla, Cirauqui, Valtierra, Carcastillo, Ochagavía, Villafranca y Funes.

Leemos en un periódico castellano:

«En la feria de Medina de Pomar (Burgos) estalló un formidable motín contra los gitanos, entablándose entre uno y otro bando una verdadera batalla á tiros, garrotazos y pedradas.

La guardia civil consiguió, tras grandes esfuerzos, separar á los contendientes, apresando á los gitanos promovedores de la colisión, á los que tuvo que proteger hasta su ingreso en la cárcel, pues el pueblo, en imponente actitud, quería lyncharlos.

Resultaron varios heridos.

La benemérita se incautó de un verdadero arsenal de armas de todas clases.

Por la Dirección general de clases pasivas se ha concedido á doña Antonia Perurena viuda del primer teniente don Luis Zaspe, la pensión anual de 470 pesetas, que ha de percibirlas por la Depositaría de Hacienda de esta provincia.

De veraneo.—Han salido para San Sebastián don Francisco Galbete; para Errazu la señora y familia del comandante de la guardia civil señor Jaen y doña Cipriana Irigoyen.

Ha sido nombrado juez municipal de Tudela don Anselmo de Miguel Manso.

El miércoles fué firmada la escritura de constitución de la sociedad de seguros contra incendios denominada *La Vasconia*.

Según buenos informes, esta sociedad va á comenzar muy pronto sus operaciones, para lo cual instala sus oficinas en el segundo piso de la casa en que se halla el Nuevo Casino.

La sociedad comienza á existir bajo excelentes auspicios, respecto de lo cual solo podemos decir hoy que en la lista de accionistas figuran casi á centenares las personas más distinguidas por su posición y su competencia en empresas de ese género.

La V. O. T. de San Francisco de Asís celebrará mañana en la iglesia de los Recoletos los cultos siguientes:

A las siete de la mañana comunión general. A las diez misa solemne con el Santísimo expuesto. A las tres y media de la tarde rosario, estación, procesión con el santo, plática y vía-crucis.

Al primer teniente del regimiento infantería de América don Carmelo García Conde le ha sido concedida la cruz de primera clase del mérito militar con distintivo blanco.

Según nuestros informes, el excelentísimo é Ilmo. Sr. Obispo de esta diócesis marchará dentro de pocos días con su señor padre al balneario de Betelu, y después de tomar aquellas salutíferas aguas, saldrá para continuar la visita pastoral en varios arciprestazgos.

Hemos tenido el gusto de saludar á nuestro distinguido amigo el nuevo presidente de esta Audiencia territorial D. Ricardo J. Ortiz, quien tomará hoy posesión de dicho cargo.

Ayer á las nueve de la noche le fueron administrados los Santos Sacramentos á don Joaquín Hermoso de Mendoza.

Deseamos que el enfermo recobre la salud perdida.

Tenemos el gusto de avisar á nuestros lectores que el célebre médico especialista de Madrid en enfermedades de garganta, nariz y oidos Dr. Compaired, tiene abierta su consulta de dichas dolencias durante los meses de Julio á Septiembre en el tan renombrado Balneario de Gaviria que actualmente dirije. —4

El establecimiento de aguas nitrogenadas de Urberuaga de Ubila (Marquina Vizcaya) se recomiendan por su gran confort y suntuosas instalaciones. Se usan con grandes éxitos en todas las enfermedades del pecho por ser las únicas análogas á las de Panticosa.

Se remiten gratis memorias y guías á quien las pida. x 70—24

El Tropón procura salud y fuerza.

HERNIAS (quebraduras), deformidades de la columna vertebral, torceduras de piernas, etc.

El director técnico del Gabinete Ortopédico de Madrid, Fuencarral 19 y 21, estará en Pamplona los días 30, 31 y 1.° de Agosto y recibirá en el hotel La Perla á todos los que deseen consultarle para el tratamiento por medio de aparatos especiales.

Nuestros aparatos herniarios, especiales, modernos, distintos á todos por su construcción especial y mecanismos, garantizan la contención absoluta de las hernias, por antiguas y voluminosas que sean, y consiguen su curación completa en el mayor número de casos.

Las numerosas y prontas curaciones conseguidas en las hernias inguinales con los modernos aparatos, se explica por la exacta adaptación de su pala, que gracias á los mecanismos que posee y que no se desvía del sitio en que se aplica, reduce y mantiene completamente reducida la hernia, obturando los anillos externo é interno, adosando las paredes del conducto y produce en este una ligera irritación lenta, metódica, gradual y constante, que da lugar al aumento de actividad nutritiva, proliferación progresiva del diámetro de este conducto y adherencia de sus paredes, ó sea la curación efectiva.

Consulta en Pamplona los días 30, 31 y 1.° de Agosto, hotel La Perla, de once á seis, ó en Madrid en el Gabinete del médico Director, Fuencarral, 19 y 21. 24 27 28 y 30 4-2

SECCION AMENA

Notas cómicas:

Tres muchachos hacen proyectos para el porvenir.

—Yo—dice uno de ellos—quisiera ser panadero, así no me faltaría nunca el pan.

—Yo—dice el segundo—quisiera ser sastre, para tener siempre ropa.

—Pues yo—dice el tercero—quisiera ser millonario, para tener siempre dinero á mano.

Al cerrar la noche, Gedeon, gerente de una sociedad mercantil, dice al tenedor de libros:

—¿Por qué no trabaja usted?

—Porque la luz me daña la vista.

—Pues apáguela usted y trabaje.

Pensamientos:

La manera de no rendirse en las luchas de la vida es luchar sin apasionarse.

Para augurar el éxito de una batalla, sirve mejor el general de sangre fría que el de valor temerario.

Charada:

Dos tercera se va al *cuarta*
para ganar qué comer,
pues tiene mucha *una dos*
la pobre que mantener.
Su marido es un buen hombre
que gana poco dinero;
es un *prima dos tres cuatro*,
de ocupación jornalero.

Solución á la anterior: RE-CO-SI DO.

ESTAFETA LOCAL

COTIZACION DE AYER — Valores de Navarra	PRECIOS Anter.	Ultimo
Deuda provincial al 4 °/₀	103	103
Deuda municipal al 4 °/₀	101'50	
Crédito Navarro	165	
La Navarra (Villava)	31	
Papelera Navarra		
Fábrica del Bidasoa (Vera)	150	
Id. id. obligaciones al 5 °/₀		
La Vinícola (Campanas)		
Tejería Mecánica Pamplonesa	108	
Balneario de Betelu		
Aguas de Artieta	136	136
Iruña	100	
Azucarera (Marcilla)	97	
Azucarera (Tudela)	101	
La Agrícola	134	
Electra Pamplonesa		
La Vasco Navarra	142	
Id. completamente liberadas	55	
Sociedad Navarra de Panificación	100	
Electra Bidasoa		
La Actividad	120	120
Electra-Irati	150	

(Del Boletín de los Corredores de Comercio de Pamplona.)

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteayer 20,0
Id. mínima de ayer 8,6
Altura barométrica a las 9 de ayer en milímetros 722,8
Espacio recorrido por el viento en dichas 24 horas en kilómetros 307

REGISTRO CIVIL

En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS—Varones 2; hembras 1.

DEFUNCIONES—Joaquín Muru, de 5 años de Pamplona: Benita Goicoechea, de 24 años de idem: Leonor Martín, de 5 meses, de idem: Laureano Arraiza de 50 años de Berbain.

MATRIMONIOS—Ninguno.

EN EL MATADERO

Reses sacrificadas: bueyes ó vacas 9; terneras 9; carneros 18; ovejas 24; corderos 34.

CARCEL DE PAMPLONA

Existencia en el día de ayer:

De causa pendiente	42
Arresto mayor	4
En expectación de marcha	33
Total	79

EN EL ALMUDÍ

Cotización oficial.

Precios medios que rigieron ayer:

Trigo nuevo 22'20 reales robo: avena »; cebada nueva »; habas duras 17'70: idem anchas »; beza 19'60; maíz »: girón ».

Vendidos 47 robos en trigo y cereales.

VIAJEROS

Han llegado á las fondas y casas de huéspedes de esta ciudad, las personas siguientes:

Don Esteban Irisarri, don Julio Plane, don Santiago Escofet, don Luis Pardo y don Francisco Coloma.

HOSPITAL CIVIL.

Ingresaron ayer 2 hombres y 1 mujer: salieron 3 hombres y 1 mujer, quedando un total de 221 enfermos.

Boletín religioso

SANTORAL

DIA 27. SABADO.—San *Pantaleón*, mártir.—Fué este santo un famoso médico, que sanaba toda clase de enfermedades en virtud del nombre de Jesucristo. Convirtió á muchos infieles, y entre ellos á su padre, que murió santamente. Acusado á Maximiliano, dispuso le prendieran y le hizo padecer crueles tormentos. El día 27 de Julio de 311 le decapitaron, y la oliva á que estaba atado, se la vió cargada de frutos. En el Real convento de religiosas Agustinas de la Encarnación de Madrid, se venera una pequeña porción de la sangre de este santo mártir, la cual se liquida milagrosamente todos los años en la víspera y día de su fiesta.

También se conmemoran hoy Santos Pantaleón, Aurelio, Felix, Julia, Maure, Sergio, Natalia, Maximino, Juan, Constantino y Dionisio, mártires.

La tempestad que de imprevisto nos asalta, sin culpa ninguna nuestra, suele ser mensajera feliz de alguna consolación que se ha de seguir después.

CULTOS

Oficio de San Vicente de Paul con rito doble y color blanco.

En la Catedral.—A las siete misa de la Virgen; á las nueve horas menores y misa.

A las quince y media exposición, vísperas, completas, rosario, reserva, maitines y laudes.

A las ocho y cuarto rosario de los Esclavos.

En San Ignacio.—Novena á su glorioso Titular. A las nueve misa rezada y á las diez y nueve rosario, sermón y expuesto.

En San Saturnino.—Cuarenta Horas; desde las diecioche y media hasta las veinte y media.

SERVICIO RÁPIDO de El Eco de Navarra

Del Extranjero

(Servicio especial)

Recepcion

BERLIN.—El emperador Guillermo pasará á Hamburgo á recibir personalmente al conde Waldersee que viene á bordo del "Cera„ sin perjuicio de la escuadra naval puesta á las órdenes del hermano del emperador.

Extraño fenómeno

NUEVA YORK.—De S. Francisco de California anuncian que por consecuencia de los temblores de tierra en las márgenes del Pacífico, el agua del mar, tan reputada por su límpido azul, ha tomado un color rojo sanguíneo en todo lo largo de las costas con la particularidad de que por la noche esta agua colorada se vuelve tan fosforescente que se puede leer un periódico en la costa. Este fenómeno tan poco comun se atribuye á la erupcion de un volcan submarino.

2008 Mi

Profanacion

ROMBAIX--Hace dos noches fué odiosamente profanado un calvario situado en la próxima poblacion de Watrelos. Cuantos objetos rodeaban el Cristo fueron destruidos, pero los profanadores no pudieron desprender á la imagen de la cruz. Tomáron entonces un gran candelabro de metal, golpeando al Cristo en la cara y rompiéndole un brazo. Se retiraron despues de haber fracturado una parte de la cruz. En toda la region es grande la emocion que ha causado un acto tan sacrílego. Este calvario databa de larga fecha y hasta aquí habia sido respetado.

No han sido habidos los culpables, bien que la autoridad no ha puesto empeño en prenderlos.

Baden-Pove

FUNCHAL (Isla Madera)--Ha llegado el transporte Saxon conduciendo al general Baden-Pove muy enfermo.

Para el Derby

NUEVA YORK-El emperador Guillermo ha comprado el fomoso caballo de corrida Kung Rudop Clasen, con el propósito de hacerlo correr en el próximo Derby de Paris.

La paz

LONDRES--El Daly News se hace eco del rumor segun el cual estaba negociándose la paz en el Africa del Sur.

El Arzobispo de Argel

PARIS.--El presidente de la República ha recibido esta mañana á monseñor Oury, Arzobispo de Argel.

Nobleza

PARIS,--Han llegado el barón de Renter, el conde de Rosslyn de Party, la condesa Myrka y el marqués de Racqueheim.

Nacimiento

VIENA,--La princesa de Atohenberg, esposa del archiduque Francisco Fernando, ha dado á luz con felicidad una hija en el castillo de Konopischt en Bohemia.

De China

PEKIN.--En las fronteras de Chansi los rebeldes han asesinado á 15 misioneros y á los cristianos chinos que se hallaban con ellos, atribuyéndose estas matanzas al príncipe Tuan, favorito de la corte, quien burló á la diplomacia europea, sustrayéndose á la pena de decapitacion á que se hizo acreedor por sus horrendos delitos.

Las mujeres de los infelices chinos se las han llevado cautivas á Mongolia.

***

SANGHAI--En la actualidad existen aquí 300 soldados japoneses; 750 franceses con seis cañones; 850 alemanes con otros seis cañones y 1945 ingleses.

Bandoleros

HONG-CONG.--Notician de Canton que una partida compuesta de 40 hombres se ha entregado durante tres noches seguidas al saqueo de los almacenes situados frente de Chamien.

Las autoridades chinas no han hecho esfuerzo alguno para reprimir tales desmanes.

Los chinos preveen la proximidad de graves acontecimientos y los cónsules están advertidos, habiendo anclado un cañonero francés cerca de los fuertes de Bogne. El juez de Chaulox participa que el número de ladrones va en aumento en este distrito, sin que les intimide el que en el transcurso de dos meses hayan sido decapitados 75 de ellos.

Esta noche el príncipe Choun come en el palacio del gobernador de Hong Kong.

Del Transwaal

MIDDELBURG.--Los ingleses han sorprendido el campamento del comando de Categan. Han hecho diez prisioneros y se han apoderado de 150 caballos, de 70 fusiles, de un millar de cartuchos y de una gran cantidad de mantas de abrigo.

***

BURGHERSDORP.--Ayer fué ahorcado un rebelde. Tambien lo fué otro rebelde en Sommerset-East. La sentencia de muerte le fué leida en parada militar pública.

***

ERMELO.--Botha ha ordenado que sean ahorcados cuatro ingleses, entre ellos el teniente W. Troump, poniéndoles un rótulo en el pecho que diga: "REPRESALIAS,,

Al mismo tiempo ha dado libertad á 50 prisioneros.

ABELLA.

PRIMERA CONFERENCIA

Madrid 26 (18 horas).

El cardenal Cascajares

Un telegrama oficial de Calahorra da noticia de que se halla en dicha ciudad, muy gravemente enfermo el cardenal Cascajares, antiguo obispo de aquella diócesis, después arzobispo de Valladolid y ahora arzobispo preconizado de Zaragoza.

El venerable Prelado, cuando se dispone á trasladarse á la capital de Aragon para tomar posesio del arzobispado, se ve atacado de una pulmonía infecciosa, que la cual le ha puesto en estado tan grave, que ya le han sido administrados los Sacramentos y se ha pedido á Roma por telégrafo la Bendicion Apostólica.

Esta se ha recibido hoy telegráficamente, segun añade el mismo despacho oficial que trasmito.

Barges en Barcelona

El general Bargés capitan general de Cataluña ha visitado detenidamente el castillo de Montjuich, acompañándole en esa visita, el jefe de Estado mayor de aquel cuerpo de ejército.

Al entrar en el castillo, se le han hecho los honores de ordenanza.

Un rumor

Han corrido insistentes rumores de haberse celebrado en Bilbao un mitin vizkaitarra, pronunciándose en él discursos y gritos de caracter separatista, pero en los centros oficiales se desmiente por completo ese rumor y en conferencia telefónica que he tenido con Bilbao me han asegurado que no ha ocurrido nada de lo dicho.

Robo de un cuadro

Telegrafían de Roma que 25 hombres han robado un cuadro del famoso pintor, Salvi, existente en la iglesia de Santa Sabina.

Se sospecha que ese robo se ha cometido en inteligencia con una señora americana que había manifestado vivos deseos de poseer dicho cuadro.

Una tempestad

En Londres descargó anoche una gran tempestad arrojando tal cantidad de agua que quedaron inundadas las galerías del ferrocarril subterráneo.

Se registran grandes destrozos producidos por las inundaciones y por las chispas eléctricas, y además algunas desgracias personales.

El mildew

De Valladolid comunican que en el término de Rueda toma tal incremento el mildew que se teme destruya todo el viñedo del mismo y se propague á los limítrofes.

Guerra anglo-boer

Segun dicen de Londres una columna inglesa sorprendió y atacó a los boers causándoles numerosas bajas, entre ellos 25 prisioneros.

Las de los ingleses fueron ocho heridos,

Personajes enfermos

Se ha desmentido la noticia publicada por la prensa extranjera de hallarse gravemente enfermo el sultan de Turquía.

--El exministro italiano Crispi avanza en su mejoría.

Bolsa de Madrid

COTIZACION OFICIAL COMPARADA

	Dia 22	Dia 26
Deuda perpetua 4 por 100 int.	72'15	72'05
Idem id. id. fin de mes.	72 20	72'10
Idem id. 4 per 100 ext.	78'95	78 90
Idem amertizable al 4 por 100.	81 00	81'00
Obligaciones de Aduanas . .	103'00	103 00
Billetes de Cuba (1886) . .	86'10	86 00
Cubas nuevas	00 00	00'00
Deuda amertizable al 5 per 100	94'00	94'00
Obligaciones de Filipinas . .	00'00	00 0
Acciones del Banco de España.	485'00	485 00
Id. de la Tabacalera. . .	391 00	391'50
Cambios con Paris. . . .	38 25	39 00
Id. id. Londres. . .	34 79	34 99

Buenos Aires, dia 25.--Oro, 235 90

SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 26 (23 horas).

De mitines

El ministro de la Gobernacion desmiente el rumor de que en Bilbao se prepare un mitin regionalista.

--Se ha suspendido el mitin anticlerical proyectado en Madrid para el dia 29.

--El gobernador de Barcelona ha pasado á los tribunales el tanto de culpa por los conceptos expuestos en el mitin bizkaitarra celebrado el miércoles.

Juicios de Maura

En Palma ha hablado Maura en tono pesimista sobre los problemas de actualidad.

Juzga preciso reformar los moldes de gobierno, y del catalanismo opina que lo agravan más los que callan que los que hablan.

El cardenal Cascajares.

Las ultimas noticias de Calahorra dicen que el cardenal Cascajares se ha agravado más. Tiene 40 grados de fiebre. A su lado están sus hermanos y sus sobrinos, y el doctor Calleja no se separa de su cabecera.

El Gobierno ha ordenado al gobernador de Logroño que vaya á Calahorra y no se separe de la casa en que se halla el ilustre enfermo.

Este se halla en un modesto gabinete.

Los terrenos del Muni

Se comenta mucho la noticia de que la casa Aznar y otras empresas desean tomar en arriendo los terrenos del Muni.

El Sr. Villaverde dice que él no tiene participacion en esos proyectos.

El Sr. Moret ha declarado que hay empresas extranjeras que pretenden dicho arriendo y que el Gobierno no rechaza de plano esa idea.

Esto contrasta con la manifestacion contraria, hecha por el duque de Almodóvar, quien añade que se han destinado 14 000 pesetas para obras públicas en dicho territorio.

En Sevilla

Las autoridades de Sevilla han acordado levantar el estado de guerra en aquella poblacion.

Para esto se publicará hoy el bando en que se declarará restablecida la normalidad.

Veraneo

Silvela ha salido para Málaga y el Sr. Dato ha marchado al extranjero.

MENCHETA.

TERCERA CONFERENCIA

De San Sebastian

26 (23 h. 30 m.)

Real firma

El ministro de jornada ha puesto á la firma los siguientes:

Nombrando subsecretario del ministerio de la Gobernacion al señor Sanchez Pastor.

--Id. vocal de la Junta Consultiva de Guerra al general Azcárraga.

--Disponiendo que la provincia de Guadalajara de pertenecer á la quinta region militar y se agregue á la primera.

--Nombrando director del parqqe de sitio y reserva al coronel de ingenieros don Enrique Escriú.

Concesiones de varias cruces.

Cuestion importante

Hoy se ha reunido la Diputacion provincial en sesion extraordinaria, siendo el único asunto que ha ocupado su atencion, la cuestion del puerto de "Pasajes,,

Ha sido aprobada una mocion en que se propone la solucion que puede adoptarse, para conseguir un arreglo en dicho asunto.

Ya sabe usted que la Diputacion aspira á encargarse de la administracion del puerto, por no haber cumplido la sociedad el contrato.

Regatas

La Liga Marítima gestiona para que los reyes se interesen en todas las fiestas marítimas que se verifiquen en España.

Ahora hay expectacion por las regatas que se han de verificar el domingo, lunes, martes y miércoles próximos.

El premio de las del domingo es la capa regalada por la reina; en las dos siguientes se adjudicarán premios en metálico y en la última el regalo del Club Cantábrico.

En esta regata sólo tomarán parte los balandros de los clubs de San Sebastian, Bilbao y Santander; en los tres primeros lucharán tambien otros franceses.

Calma chicha

Al regresar el duque de Almodovar del real palacio, no nos ha comunicado noticia ni impresion alguna de carácter político.

En este orden de cosas nada ocurre hoy que merezca mencionarse.

De la Corte

La Reina ha estado esta mañana en casa de la marquesa de Miraflores y despues ha recorrido varias calles de es esta poblacion.

Hoy no ha concedido la Reina ninguna audiencia.

De Marina

Se han comunicado las órdenes para que se reuna la escuadra en este puerto. Esto sucederá en el mes de Agosto y entonces vendrán á San Sebastian el duque Veragua y el subsecretario de Marina.

***

Esta mañana, en vista del estado del mar ha marchado al puerto de Pasajes el cañonero Temerario. Allí continúan el "Urania,, y el "Giralda,,

***

Por la misma causa ha aplazado su marcha al Ferrol el capitan general interino de aquel departamento marítimo marqués de Arellano.

Marchará mañana ó pasado en el "Urania,,

Notas sueltas

La Reina ha paseado esta tarde en coche yendo hasta Pasajes, donde ha visitado el "Giralda,,

***

El vicario de Zarauz, célebre por el acierto en las predicciones del tiempo, nos anuncia una tempestad para esta noche.

El corresponsal

Última hora

De enseñanza

Madrid 2d (1 h. 30 m.)

El ministro de instruccion pública desea aumentar los gastos de enseñanza, y se propone reproducir el proyecto de decreto que presentó en uno de los últimos consejos de ministros, para reformar los institutos.

Tambien quiere que los gastos de primera enseñanza sean cargo del Estado y que se pague á los maestros mensualmente, como á los catedráticos.

Se vende

un magnífico piano, una lámpara de cristal, un perchero, una mesa de comedor, 12 cubiertos, y un armario ropero. En la portería del Nuevo Casino darán razón. 4—1

Tos ferina

El jarabe antiferina de Sanchez Ocaña es un remedio muy eficaz y recomendable para esta enfermedad, por la seguridad de sus efectos y el pronto alivio de los niños. De venta en Pamplona farmacia de don Abundio Irisarri, Ehapitela, 22 y demás buenas farmacias á 2 y 3,50 pesetas frasco. Depositarios generales G. García y Martin y C.ª, Madrid. 10—1

Colegio de farmacéuticos DE NAVARRA

Presidencia

Por razones que afectan al decoro y dignidad de la clase farmacéutica ruego á los señores colegiados que se abstengan de solicitar la titular del partido de Echalar, cuya vacante anuncia el *Boletin Oficial* del 19 de los corrientes.

El que desee conocer esas razones dirijase al que suscribe.

Sesma 24 de Julio de 1901.—*Jacinto Baragnán.* 3—1

Se necesita

un dependiente para el ramo de tejidos que lleve cuatro ó cinco años de práctica.

Dirigirse á don Hilario Recorte, Caparroso. 4—1

Nodriza

Hay una montañesa, de 27 años de edad y diez dias de leche que desea criar en casa de los padres de la criatura. Informarán calle Nueve, núm. 24, piso 3.º 3—1 p

Venta

Florencio Sagardoy pone en venta 100 ovejas superiores y 60 corderos para carne ó para criarles y 2 yeguas, una de 5 años y otra de 6, compradas en la feria última de ganados de Pamplona; dichas yeguas se darán á prueba. Todo esto se vende por disensiones habidas entre el pastor y los caseros y para evitar compromisos. Tambien se necesita en dicha casa un pastor que sepa su obligacion, lo mismo hasta San Miguel que por un año. Dirigirse en Tafalla calle Mayor, núm. 65, casa del Colegial. 4—4

Lumbier

Se necesita un joven herrador que sepa su obligación. Dirigirse al veterinario don Francisco Arriola, de la misma localidad. 6—4 p

Lumbier

Se necesita un joven panadero que sepa su obligación. Dirigirse á Lázaro Turrillas, de la misma localidad. 6—4 p

Oro

y moneda extranjera se cambia á los precios mejores. Antigua casa de Jacinto Saez. *Calceteros, 20.* 50—18

Coche-correo

de Pamplona á Burguete

El precio de los asientes á contar desde el dia 25 del actual serán los siguientes:

De Pamplona á Arive, pesetas 5

De Pamplona á Burguete, pesetas 3.

Administración en Pamplona casa Maisonnave, Ensanche.

Administración en Burguete, fonda de Ignacio Otermin. 4—3

Nodriza

Hay una viuda que desea criar en casa de los padres de la criatura, con tres meses de leche de 27 años de edad, dirigirse á dicha Rosa Moran, profesora en partes, Tafalla. 3—2 p

Interesante

La Excma. Diputación foral y provincial de Navarra ha autorizado al Ayuntamiento de Erasun para sacar á pública subasta la leña de roble, haya, castaño y aliso suficiente á producir «cliente treinta mil» cargas de carbón, que pueden extraerse de los montes de Zumarrita y Asura pertenecientes al Ayuntamiento de Erasun.

Existen en dicho monte innumerables pestes de castaño y roble, así que gran cantidad de robles para material de construcción y para traviesas.

La subasta se anunciará oportunamente, y las personas que deseen tomar parte en el negocio pueden dirigirse al Ayuntamiento de Erasun, tanto para enterarse de las condiciones de la subasta como para hacer un estudio de dichos montes. 8-2

Nodriza

Hay una casada que desea criar en su casa del pueblo de Leiza. Informarán calle de Navarrería 13, tienda. 3—3

Venta

Por retirarse de los negocios su propietaria se vende el acreditado Establecimiento Balneario de Alsásua, con su abundante manantial de aguas Clorurado-sódicas bicarbonatadas y terrenos contiguos y anejos al mismo, situado aquél y éstos junto á la Estación del Ferro-carril. Para tratar de la compra dirigirse al Notario de Alsásua don Francisco Goicoechea é Irúrzun, en cuyo poder obran los títulos de propiedad del inmueble y las condiciones de venta. 15—5

Grandes novedades

en papelería y objetos de escritorio. Se hacen toda clase de trabajos de imprenta.

San Nicolás, 15 y 17. —24

Extravío de vaca

El dia 12 al entrarla en el fese se extravió una vaca de las señas siguientes: pelo blanquecino, astas cortas sin recortar, tuerta y en la oreja derecha la hategia y es propiedad de don Javier Ilinchete, de Villanueva de Aézcoa. 4—3

Siete llaves

La persona que hubiese encontrado siete llaves en un llavero que se perdieron antes de San Fermin, se suplica las entregue en la calle de las Navas de Tolosa núm. 11 piso 1.º derecha y se le gratificará. 3—3

Por ausentarse

su dueño se venden todos los muebles de una casa. La portera del Casino Nuevo informará. 3—3

Fuera canas

El tinte instantáneo del Dr. Clinet, es el mejor conocido; no mancha ni quema. Venta á 2'50 pesetas en casa de la Viuda de Vidaurreta y Manuel Fier, Zapatería núm. 35. 20—18

La sociedad

Electra Tafalla-Olite en junta celebrada hoy ha acordado se saquen á la venta las veinticinco acciones de mil pesetas una que tiene en cartera á fin de ampliar y mejorar las instalaciones de luz eléctrica de que dispone y atender a desarrollo de las industrias que explote.

Las proposiciones se dirigirán al gerente de la sociedad en Olite don Remualdo García y en Tafalla á don Amadeo P. de Cirize, en pliego cerrado y lacrado que se abrirá á las diez de la mañana en los locales que la sociedad dispone en Olite y á presencia de los interesados que lo deseen, admitiéndose éstas hasta el dia 10 de Agosto próximo, pasado el cual se adjudicarán á las más ventajosas.

No se admitirá proposición alguna que no cubra el valor nominal de las acciones solicitadas.

Olite 21 de Julio de 1901.—El gerente, *Remualdo García.* 8—3

Nodriza

Hay una de 31 años de edad y leche de tres meses que desea criar en su casa. Dirigirse á Regalado Azcarate, San Martin, 7, Estella. 3—2

Se necesita

un dependiente de barbero que sepa su obligación. Darán razón calle Mayor, 55, Sangüesa. 3-2 p

Baños de rio

Se anuncia al público que queda abierta la temporada de baños en la huerta de *Mochorro*, Rochapea núm. 5, habiendo un amplio y delicioso sitio para bañarse las personas de ambos sexos con la debida separación, por la insignificante cantidad de diez céntimos. 6—3 p

Vino Pinedo

DE KOLA COMPUESTO

(Tónico nutritivo.)—Kola, coca, cacao, guarana y ácido fosfórico. Convalecencia, anemia, raquitismo, afecciones nerviosas y cardiacas. Recomendado en el embarazo, lactancia, histerismo, digestiones difíciles, fatiga intelectual y corporal.—Puntos de venta: Farmacias de Pinedo, Cruz 10 y Gran Vía, 14, Bilbao: en Pamplona, farmacia del Dr. Marquina. Pídase en todas las farmacias. —2 (a)

Gran balneario de Betelu

(NAVARRA)

Tres manantiales diferentes

1.º Sulfurado-sódico termal, muy azoado *Aguas buenas de España;* especial para las enfermedades del aparato respiratorio, del reumatismo y herpetismo.

2.º Bicarbonatado-alcalino-termal; especial para las enfermedades del aparato digestivo, de los riñones y vejiga.

3.º Clorurado-sódico-sulfatado-magnésico; laxante; cura las enfermedades del hígado y estómago, el escrofulismo y la anemia.

Temporada oficial, 15 de Junio á 30 de Setiembre.

Médico director, don Fortunato Escribano, Establecimiento acreditadísimo con más de un siglo de existencia. Servicio hidroterápico de primer orden. Cocina española y francesa. Alumbrado eléctrico, correo, telégrafo y capilla con culto diario. Servicio de coches á las estaciones de Tolosa—línea del Norte—y á Irurzun—línea de Zaragoza á Alsásua. Dirigirse á D. Vicente Baide, Betelu. 2 6 9 15 16 20 23 27 A—3 7 10 14 17 21 24 28 16—8

Sirviente

Se necesita uno que sea de disposición en el molino de Ororbia (cendea de Olza) 2—2 p

Gran economía

La contratará todo el que necesite comprar espejos, cuadros en todos los tamaños, lavabos, loza; cristalería para servicios de mesa, porcelana, batería de cocina esmaltada, perfumería, objetos de adorno propios para regalos, etc. etcétera.

El Buen Gusto.—Estafeta 4 y 6. 25—16

Máquinas fotográficas

de todas procedencias con óptica de primera clase.

Placas, películas, papeles diversos, postales y todos los accesorios. Aparatos y vistas para la proyección, pintura y todas las aplicaciones de la fotografía.

Droguería de M. Negrillos, Eslava, 12, Pamplona. 30—18

Fermín Lecumberri

CORREDOR DE COMERCIO.

Mercaderes, núm. 14, Escritorio.

PAMPLONA

Ordenes de Bolsa.—Compra y venta de valores de todas clases.—Compra de cupones de todos los vencimientos.—Consultas por correo sin mandar sello. v d mt 149—96

2008 Ministerio de Cultura

MEDICO DIRECTOR
Dr. Celestino Compaired

GRAN BALNEARIO DE GAVIRIA (Guipúzcoa) Una hora de S. Sebastian

PARADA en la estación de BEASAIN

Temporada oficial de 15 de Junio á 15 de Septiembre

AGUAS SULFUROSAS.--Eficaces en las enfermedades del aparato respiratorio (preferentemente en las de la GARGANTA, BRONQUIOS Y FOSAS NASALES, de la piel, escrofulosis, matriz, sifilíticas y reumáticas.

DEPOSITO GENERAL PARA LA VENTA DE ESTAS AGUAS
Centro de especialidades farmacéuticas de Martin y Compañía
CALLE DE TETUAN, 3 —MADRID
Donde también se facilitan tarifas, itinerarios y cuantos datos se deseen respecto á las mismas.

DOS GRANDES MANANTIALES
AGUAS BICARBONATADO-FERRUGINOSAS.--Indicadas en la anemia, convalecencia de enfermedades, neurastenia, etc.
Coches del establecimiento á todos los trenes. 12

LA SALUD A DOMICILIO—LA MARGARITA EN LOECHES

Tomando una cucharadita de las de café, al día, antes de cada comida, prepara la digestión y abre el apetito

Como purgante, á las dos horas deja libre al paciente. El agua puede conservarse sin perder sus virtudes.

Antibiliosa, antiescrofulosa, antiherpética, antiparasitaria y MUY RECONSTITUYENTE.—Con esta agua de uso general hace CINCUENTA AÑOS se tiene LA SALUD A DOMICILIO.—Premiada siempre la primera con diplomas, grandes medallas de oro y distinciones.

Depósito central: Jardines, 15, bajos, Madrid.—Prevenirse contra anuncios de aguas LLAMADAS naturales y que pretenden ser iguales y aun mejores, y dicen que no irritan, y es porque carecen de fuerza: la de la MARGARITA se adapta TODOS los estómagos, NO IRRITA, y mezclándola con agua, resulta aun MUY superior á las similares. Aunque como purgante no tiene igual el agua de LA MARGARITA, sus condiciones terapéuticas tampoco.—Hecho el análisis por Mr. HARDY, químico ponente de la Academia de Medicina de Paris, fué declarada esta agua la mejor de su clase, y del minucioso reconocimiento practicado durante 6 meses por el reputado químico Dr. D. Manuel Saenz Diez, acudiendo á los copiosos manantiales que nuevas obras han hecho aún más abundantes, resulta que LA MARGARITA DE LOECHES, es entre todas las conocidas que se anuncian al público, la más rica en sulfato sódico y magnésico que son los más poderosos purgantes, y la única que contenga carbono ferroso y manganoso, agentes medicinales de gran valor como reconstituyentes.

Tienen las aguas de LA MARGARITA doble cantidad de gas carbónico que las que pretenden ser similares y es tal la proporcion y convinacion en que se hallan sus componentes, que las constituyen en un específico irreemplazable para las enfermedades herpéticas escrofulosas y de la matriz, sifilis inveteradas, bazo, estómags, mesenterio, llagas, toses rebeldes y demás que expresa la etiqueta de las botellas que se expenden en todos las farmacias y droguerias principales de todas partes. SU GRAN CAUDAL DE AGUA, de que carecen las demás aguas, le permite tener un GRAN ESTABLECIMIENTO DE BAÑOS abierto del 15 de Julio al 15 de Septiembre Pedir prospectos y hojas clínicas que se entregan gratis, Madrid, Jardines, 15, bajos.—Es tal su aceptacion porus grandes resultados terapéuticos, que en últimos años se han vendido MAS DE DOS MILLONES DE PURGAS.

Muy interesante á los Propietarios y Constructores de Obras

Los grandiosos almacenes de *A. Vallejo y Vallejo* facilitan en condiciones inmejorables

PAPELES PINTADOS para el decorado de habitaciones.
BALDOSIN DE CEMENTO para frisados y pavimentos.
LINOLEUM (ó sea alfombrado de corcho) para pisos.
TRANSPARENTES de cuantas medidas se necesiten.
PAPEL «GLACIER» para decorar ventanas en Iglesias, Balnearios, Casinos, Edificios públicos y Casas particulares, resolviendo el problema de hacer cristales de colores á un precio muy reducido.
AZULEJOS, FLORONES, CORNISAS y adornos de cartón-piedra; y cuantos artículos son precisos para el decorado interior de toda edificación.
Dirección: A. VALLEJO Y VALLEJO, calle del Duque de la Victoria, núm. 18, VALLADOLID. 60—8

NUNCA VISTO EN PAMPLONA

Baratura igual, en los sombreros, gorras y marineras para niños, como tiene la *Estereria Catalana.*

Sombreros flexibles desde pesetas.	3,25	en adelante
Idem bombines.	6,30	»
Gorras de visera.	1,75	»
Marineras para niños.	1'80	»
Sombreros de paja para caballeros	1'75	»
» » para niños.	1'60	»
Canufier-formas para señoras.	2'25	»

Todo de última novedad y de las mejores fábricas.—Tambien se arreglan y reforman los sombreros de copa, teja, y toda clase de hongos, incluso los de señora y niños.
Taller de reparación de toda clase de máquinas de coser.
Rafia de primera exportada directamente para la presente injartación de las cepas americanas, á precios sin competencia.—ESTAFETA, 16 y 18 Pamplona. 15—15

SÁNDALO alcanforado LANGLEBERT

CURACIÓN RÁPIDA

de las enfermedades especiales mas rebeldes. Gracias á la adición del alcanfor, queda suprimido el dolor que acompaña generalmente dichas enfermedades.

De venta en la Farmacia de ser Valentin Marcnina, calle de Bolserías núm. 2 y Nueva 1, y en todas las farmacias.

ESTOMAGO ARTIFICIAL

Los vómitos, acedías, ardores, inapetencia, pesadez, agua de boca, bilis y dolores de estómago, cintura y espalda, etc., desaparecen al siguiente día de usar el.....

Caja 7,50; media caja 4 pesetas farmacias y droguerías. Representante en esta provincia don Francisco Grass.

LA CATALANA

SEGUROS CONTRA INCENDIOS A PRIMA FIJA
Capital y reservas: 50.000.000
Director gerente: D. Fernando de Delás, exdiputado á Córtes Abogado y Propietario
Siniestros pagados hasta 31 de Diciembre de 1896: 4.413 valor en pesetas 5.803.943'41
Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1896 550.741.843'96

Esta gran compañía que tiene asegurados 102 edificios á la Excma. Diputación de Navarra además participación en los seguros del Palacio, Instituto, Hospital y Casa de Maternidad y de depósitos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social íntegro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente al seguro contra incendios, á cuyo ramo destina por consecuencia, todos sus fondos.

La prosperidad de LA CATALANA es muy aventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideración que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Dormitorio de San Francisco, núm. 5 principal y la comisión principal de Navarra en Pamplona, Plaza del Castillo, núm. 32, 3.º donde se admiten seguros á prima fija.—El consignatario Pablo Sabatés Santiesteban y Zabalegui.

Banco Vitalicio

DE ESPAÑA
Seguros vida y accidentes
GARANTIAS.

Capital social.	Ptas.	15.000.000
Reservas.	»	12.267,632'03
Capitales asegurados desde la fundacion de las Compañías hasta 30 Setiembre de 1900	»	247.921,609'64
Pagado á los asegurados por siniestros, pólizas vencidas y otros conceptos hasta igual fecha	»	18.708,693'48

Esta Sociedad se dedica á constituir capitales para la formacion de dotes, redencion de quintas y demás combinaciones análogas, rentas vitalicias inmediatas ó diferidas, seguro de capitales pagaderos á la muerte del asegurado y compra de usufructos y nudas propiedades.
Se dedica además al *seguro contra accidentes*, garantizando las responsabilidades de la ley sobre accidentes del trabajo.
Representantes en toda España.
Domicilio social: *Ancha, 64, Barcelona.*
Delegado en Navarra, Sebastian Gastearena, *Plaza del Castillo, 36, Pamplona.* 200—104

Gran Balneario

de Zuazo (Alava).
Fonda de Vista Alegre
Propietario D. José Santos

Esta antigua y acreditada casa reune las mejores condiciones que ninguna otra en su clase por su posicion, equidad y comodidades para el cliente. Cuenta con espaciosas habitaciones ventiladas á todos vientos. Gran servicio de personal; coche á todos los trenes. 56—19

Mensajerias marítimas de Burdeos

Agencia de Vapores fundada el año 1867

Facilita pasajes para Montevideo, Buenos Aires y otros puertos de América. No tomar boletos sin consultar los precios con Francisco Sarasola, de Tolosa, calle Correo, núm. 17, Guipúzcoa.
Emigracion gratuita á Brasil (San Pablo), idem á Chile, libres por menos de una cuarta parte del valor de pasaje. Pedir informes. 50—9

Baños de Tiermas

Provincia de Zaragoza.
Temporada oficial del 15 de Junio al 15 de Octubre

Aguas fuertemente cloruradas, sódicas, sulfurosas, termales (42°), aconsejadas por todos los médicos para combatir las afecciones herpéticas, reumáticas, getosas, paraliticas, escrofulosas y sifilíticas, en todos sus periodos. Específicas para la curación de las lesiones orgánicas del corazón, y en las neurasis de este órgano.
Fonda, Telégrafo, Capilla, Café bilar, piano y coche diario de Jaca y Pamplona. Servicio de fonda esmerado y permanente; espaciosos comedores restaurados recientemente de primera y 2.ª clase: precio 20 y 14 reales diarios. Administrador, *P. Maucho.* 19 21 26 29 2 5 10 14 18 21 24 30 2 4 8 11 13 18 21 24 27 30 4 8 11 15 18 22 25 29. 30—21

PILDORAS Y JARABE de BLANCARD

con Ioduro de Hierro inalterable
CONTRA
la Anemia, la Pobreza de la Sangre, la Opilacion, la Escrófula, etc.
Exíjase el Producto verdadero con la firma BLANCARD *y las señas*
40, Rue Bonaparte, en Paris.
Precio: PILDORAS, 4 fr. y 2 fr. 25; JARABE, 3 fr.

Café nervino medicinal

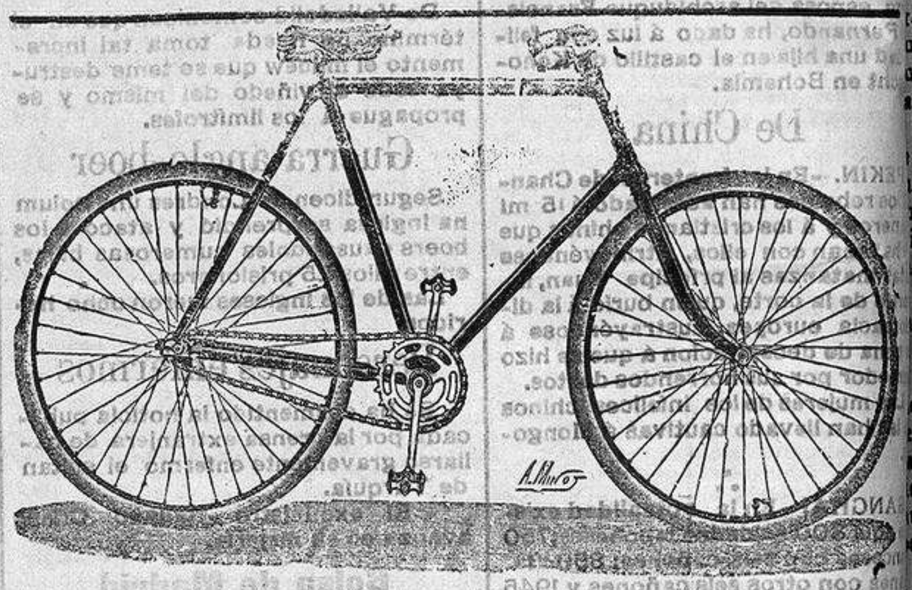
Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, vahidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago, del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. Buenas boticas, á 3 y 5 pesetas caja.—Se remiten por correo á todas partes.—Doctor Morales, Carretas, 39, Madrid.
Pamplona, farmacia de J. Valencia.

†

Si las esquelas de defunción han de publicarse en la plana 1.ª de EL ECO DE NAVARRA, conviene que el encargo se dé antes de las tres de la tarde.
Para la plana 3.ª se admiten hasta las cuatro de la madrugada.

GOTA — LICOR DEL DR. LAVILLE — REUMATISMOS

FIELA
OLIN Y COMAR — PARIS
EN TODAS LAS FARMACIAS.



NUNCA VISTO

BICICLETAS DE OCASION DESDE 40 PESETAS EN ADELANTE
NUEVAS SIN ESTRENAR DESDE 195 PESETAS id.
VENTA Á PLAZOS
Representante de las mejores fábricas extranjeras.—Se admiten encargos para cualquier marca al mismo precio que la fábrica.
SE ALQUILAN BICICLETAS DESDE DOS REALES POR HORA
Se hacen toda clase de reformas y reparaciones.—BERTRAN PUNTOS, 13, Pamplona, cn. rr. Pamplona.

PÍLDORAS Y UNGUENTO DE HOLLOWAY

JUSTAMENTE RENOMBRADOS

LAS PÍLDORAS purifican la sangre, corrigen todos los desórdenes del hígado, del estómago, de los riñones e intestinos y son de un valor inapreciable en todos los desórdenes que afligen al sexo femenino y á los niños.

EL UNGUENTO es el solo remedio seguro para úlceras de piernas, llagas, úlceras, heridas inveteradas. Para la curación de bronquitis, malas de garganta, tosas, resfriados, gota, reumatismos, hinchazones glandulares y todas las enfermedades de la piel no tiene igual.

Fabricados actualmente en el 78, New Oxford Street, Londres y vendidos por todos boticarios del mundo entero.

Depósito en Pamplona Farmacia de Aspiroz, Zapatería, 25.

Sociedad General de Transportes marítimos á vapor DE MARSELLA

SERVICIOS DEL MES DE JULIO DE 1901

LINEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Saldrá de Barcelona el día 21 de Julio para Dakar, Rio Janeiro y Santos el grande y acreditado vapor frances *ESPAGNE*.

LINEA PARA EL BRASIL Y RIO DE LA PLATA

Saldrán de Barcelona directamente para Montevideo y Buenos-Aires los magníficos y rápidos vapores franceses:
el día 11 de Julio el vapor *AQUITAINE*
el día 27 de Julio el vapor
Nota. Se admiten pasajeros para Santiago de Chile y Valparaiso en combinación con el ferrocarril.
Consignatarios en Barcelona, Ripoll y Compañía, Dormitorio de San Francisco, 35, principal.
En Pamplona don Ricardo Samaniego, Plaza del Castillo número 12.

2008 Ministerio de Cultura